

# ӘЛБІ ХӨН МĀТ ХАНИЩТАСУВ

Ты таál яныпшоль ётпост ман  
нила соссан хётпа Германиян  
алсув. Ман Людвиг-Максими-  
лиан нампа университетт  
Мюнхен ўст хаништахасув.  
Тот Финноутроведение ос ура-  
листика хаништан кол ёлбы.  
Ман рүт латцанув немец мах-  
мыгн пүмцалавет ос ханишта-  
вет. Рүт латцныл потыртан  
мäхум тув ватихал вöвиньтä-  
д大庆 ос тан аквьёт рүшийтёгт.

Анъ Монхен ўс университе-  
тын хүрүүм ханты хотын ялсыгт,  
тын Сергей Кобзев, Надежда  
Куренкова (сас ЮГУТ ханиц-  
тахтын хотпаг) ос Валентина  
Николаевна Соловар, ЮГУТ  
ханты лятын ханицттан нэг  
рүплийн. Маньцди хотланыл ам  
амтэм болсум. Ажв маньцди аги  
миннэ ширыл бс ёлыс кос, юи-

был от минас.  
Ман тот немецкий латыбыл потыртацкве хаништавесув. Мотпал майныл болум учёйнити май саб пёс потранув нёпакн хасвёст. Потранув пуссын немецкий латыг толмаштым болёгтыг. Тувыл матыр-ати йильни номтыт учёйнит ос танти латынанлыт хансыныл. Майнаин ань тайаныл торгам-тан магыс ты латын ванкве эри. Полина Вебер, немец латың хаништан нә, майна касың хотал потыртацкве ма-нос ловиньтацкве хаништастэ.  
Ман нёпакн атым тоба пёс хан-

ты пострыт немец латынъыл  
рущ латынъыг тоотмашласанув.  
Герзон Клумпі, немец хум,  
венгр рүт латынчук обывлыйт  
сыре-сыр вәрмалит потыртас,  
түвүл ман латынагуз ёт аргала-  
стэ. Ман аквьёт аквхурил  
латынит саб хонгтсув, түвүл  
танааныл мот рүт латын палт  
өс киссанув.

Елена Константиновна  
Скрибник, Мюнхен университи-

тегит утровердения ос уралис-  
тика хаништан колт күнчай нэг  
олы. Манав тув хаництахтун-  
кве ань гавь вобныласан. Нэ  
мэнав нэпак ловиньтган колна-  
кият сусылтас. Тот рүт латынт  
öвьылтыт хансум саб нэпакыт  
акван-атымат. Тэн ос сыре-  
сыр мөт латынлыг хансым  
öлдгыт. Майн янгын руш

A black and white photograph showing a man in traditional East Asian attire, including a wide-brimmed hat and a long, patterned robe, standing next to a large, dark wooden structure with intricate carvings. He is holding a long, thin staff or cane. In the background, other figures are visible, some appearing to be in a procession or a formal setting. The overall style is historical and formal.

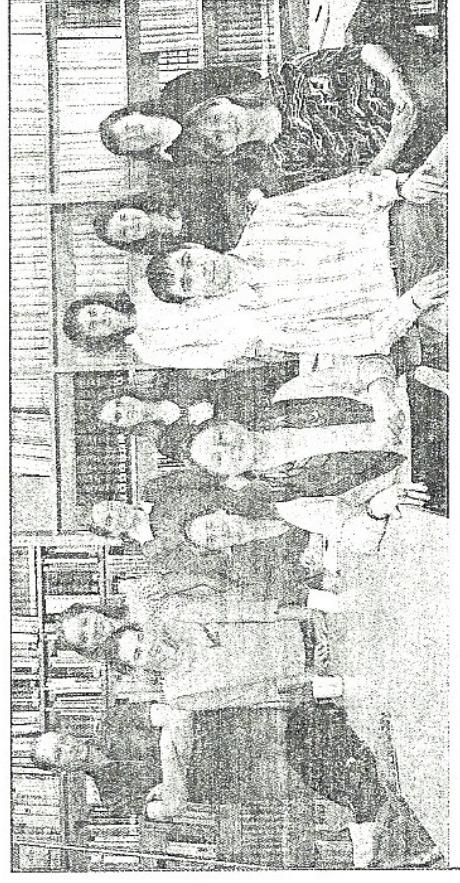
санув. Немец латындын хансым  
коныпактап төңгөлдөрдүн көзүн  
финский, английский латындын  
хансым болбайтын. Түүлүл тоба.  
Нәпактын финно-угорский рүт  
латындын хансым болбайтын.  
Анын этпос сыс майн, вайим, саб  
нәпак ловиннан таңке ат  
алымасув. Саб ёмас, әрнэ ном-  
тыт майнав Елена Константи-  
новна хүлтэй. Учёнынит хан-  
сум маньчи манос хантын сло-

варь-нэпакыт хотмус хаштала  
лыг хансым блэгыт. Матыр  
ёрнэ латын кинсүкве ёвылтэ-  
гын тэ, тара ат хонхаты. Тан  
насати нэпаканыл монц мот-  
цирлыг хансыяныл. Ман ты  
вэрмаль ань тара-паттыслув,  
та юи-плант матыр-эли эрнэ ута-  
нув күстрыг хонтсанув.  
Яныгболь ётпос сыс майн  
адарж хонтойт яромзатыт уз-

ни цтавесув. Манавн ань мәнки мәхманув өвьыттыт ма-  
тыр потыр хансуңкве ѫрыс,  
тувыл потгурув немецкий  
латыг толмадлаңкве ос тана-  
нылын ловинътаңкве ѫрыс.  
Мәхманум жанты латынныллы-  
урыл потыргасыт, ам ос мәнъ-  
ци катпосыт урыл потырта-  
сум. Ань потранув хүнтлам-  
мәхмүт ләйнәйнилширыл, майн  
потранув ёмашакв, тан тор  
гамтәнәйнил мословинътаса-  
нув. Тәнанылн пүмүштүк хүнт-  
лүңкве олыс, тан мән мәхмә-  
нув өвьыттыт матыр-ати ос ван-  
кве патсыт.

Ман ань пуссын түв ялмуб мэгье, тот хаництахтамуу мэгье яныг пүмашын латың лаёв. Тамле хаництахтын вармалит пайл Новосибирский государственный университет (НГУ) шүүктөт. Ты универсиитет тармыл ЮНЕСКО нампа кафедра рүпшити. Тувыл майн-лат лүймә хотпат Германний элаль хаництахтуукве тэйтэлдэж патавет. Ты хаництэн вармаль рүүц цирэл тамже нам оньши: «Расширение возможностей коренных народов Сибирии в получении образования

Ханицттан юрмалдит пүссын Европейский комиссиян сун-сыглает. Тан «Поддержка де- мократии и прав человека» хансум нәпак онъилгэгт, ань ты латцаныл ёрыл НГУ тан ёта- ны рүпити. Ман тот ханиц- тахтамув ос болмув мэргэс Ев- ропейский комиссия олон ойтыс.



Е.К. Скрибник ос университетт хаництактын мäхум